FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 146 Enu 13

CINQUIÈ[ME RECENSEMENT] DU C[ANADA]

Page 9 — 150

Province Québec — District No. 146 Bellechasse — S. District No. 8 — Enumeration District / District du recenseur No. 1 — in / dans St. Lazare (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Joseph Nadeau — Enumerator. / Recenseur. — juin 12 & 13

Line / Ligne	1 Dwelling house / Domicile	2 Family / Famille	3 Name / Nom	4 Place of habitation / Lieu du domicile	5 Sex / Sexe	6 Relationship / Parenté	7 Single, married… / Célibataire…	8 Month of birth / Mois de naissance	9 Year of birth / Année de naissance	10 Age	11 Country or place of birth / Pays ou lieu de naissance	12 Year of immigration	13 Year of naturalization	14 Racial or tribal origin / Origine	15 Nationality / Nationalité	16 Religion	17 Chief occupation / Emploi principal	18 Employment other / Emploi supplémentaire	19 Employer / Patron	20 Employee / Employé	21 Working on own account / Travaillant à son compte
1			Bechard Délia	3ème rang Buck	F	Fille	C	Février	1904	7	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
2			" Léontine	"	F	Fille	C	Avril	1908	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
3			" Bernadette	"	F	Fille	C	Mai	1910	1	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
4	79	77	Fortier Jean	2ème "	M	Chef	M	Décembre	1871	39	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	0 0 0 0	Non	Non	Oui
5			" Clara	"	F	Epouse	M	Octobre	1880	30	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
6			" Ida	"	F	Fille	C	Juin	1899	11	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
7			" Joseph	"	M	Fils	C	Août	1900	10	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
8			" Emile	"	M	Fils	C	Mai	1902	9	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
9			" Maria	"	F	Fille	C	Décembre	1903	7	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
10			" Laurenda	"	F	Fille	C	Mai	1905	6	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
11			" Allyre	"	M	Fils	C	Juillet	1907	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
12			" Rose	"	F	Fille	C	Janvier	1909	2	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
13	74	78	Chabot Marcel	"	M	Chef	M	Octobre	1852	58	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	0 0 0 0	Non	Non	Oui
14			" Rose	"	F	Epouse	M	Décembre	1856	54	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
15			" Alphonsine	"	F	Fille	C	Mai	1890	21	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Institutrice	3-2-1	Non	Oui	Non
16			" Albertine	"	F	Fille	C	Septembre	1892	18	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
17			" Eugénie	"	F	Fille	C	Octobre	1894	16	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
18			" Laure	"	F	Fille	C	Mai	1897	14	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
19			" Bélanire	"	F	Fille	C	Janvier	1900	11	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
20	75	79	Audet Amédée	"	M	Chef	M	Juin	1887	23	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	0 0 0 0	Non	Non	Oui
21	75	79	" Lydia	"	F	Epouse	M	Avril	1891	19	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
22			" Léopold	"	M	Fils	C	Mars	1910	1	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
23	76	80	Guenette Louis	"	M	Chef	M	Janvier	1876	35	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	0 0 0 0 Journalier	Non	Oui	Oui
24			" Célanire	"	F	Epouse	M	Novembre	1880	30	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
25			" Alfred	"	M	Fils	C	Août	1898	12	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
26			" Yvonne	"	F	Fille	C	Janvier	1904	7	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
27			" Lida	"	F	Fille	C	Juillet	1905	5	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
28			" Amédé	"	M	Fils	C	Mars	1908	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
29			" Aimé	"	M	Fils	C	Juin	1910	4/12	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
30	77	81	Cameron Michel	"	M	Chef	M	Septembre	1863	47	Qué			Écossaise	Canadienne	Cath R	~~Cultivateur~~	Dic	Non	Non	Oui
31			" Délima	"	F	Epouse	M	Décembre	1863	47	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
32			" Joseph	"	M	Fils	C	Mars	1895	16	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Journalier	0 9.00	Non	Oui	Non
33	78	82	Dorval Joseph	1er rang Buck	M	Chef	M	Juin	1871	38	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	Bucheron	Non	Non	Oui
34			" Odélie	"	F	Epouse	M	Octobre	1879	31	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
35			" Evangéliste	"	M	Fils	C	Avril	1899	12	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
36			" Léontine	"	F	Fille	C	Décembre	1900	10	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
37			" Alice	"	F	Fille	C	Juillet	1903	7	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
38			" Lida	"	F	Fille	C	Avril	1906	5	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
39			" Claire	"	F	Fille	C	Décembre	1907	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
40			" Yvonne	"	F	Fille	C	Janvier	1910	1	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
41	79	83	Lamontagne Lucien	"	M	Chef	M	Mai	1874	36	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	0 0 0 0	Non	Non	Oui
42			" Délima	"	F	Epouse	M	Mars	1880	30	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Aucun	ug			
43			" Lydia	"	F	Fille	C	Mai	1900	11	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
44			" Sylvio	"	M	Fils	C	Octobre	1902	8	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
45			" Willie	"	M	Fils	C	Juin	1904	7	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
46			" Alphonse	"	M	Fils	C	Janvier	1905	6	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
47			" Apollinaire	"	M	Fils	C	Juillet	1906	4	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
48			" Délia	"	F	Fille	C	Février	1908	3	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
49			" Rose Anna	"	F	Fille	C	Septembre	1909	1	Qué			Française	Canadienne	Cath R		ug			
50	80	84	Fleury Octave	"	M	Chef	M	Octobre	1868	42	Qué			Française	Canadienne	Cath R	Cultivateur	0 0 0 0	Non	Non	Oui

Line / Ligne	22 State where employed / Mentionner où employé	23 Weeks employed at chief occupation	24 Weeks employed at other occupation	25 Hours per week at chief occupation	26 Hours per week at other occupation	27 Total earnings from chief occupation	28 Total earnings from other occupation	29 Rate per hour	30 Insurance upon life	31 Against accident or sickness	32 Cost of insurance	33 Months at school in 1910	34 Can read / Sait lire	35 Can write / Sait écrire	36 Language commonly spoken	37 Cost of education	38 Blind / Aveugle
1												10	Oui	Oui	F.		
2															F		
3															F		
4													Oui	Oui	F.		
5													Oui	Oui	F.		
6												10	Oui	Oui	F.		
7												10	Oui	Oui	F.		
8												10	Oui	Oui	F.		
9												10	Oui	Oui	F.		
10												10	Oui	Oui	F.		
11															F		
12															F		
13													Oui	Oui	F.		
14													Oui	Oui	F.		
15	École publique	40		30		100	[illegible]						Oui	Oui	F.		
16													Oui	Oui	F.		
17													Oui	Oui	F.	60	
18												10	Oui	Oui	F.		
19												10	Oui	Oui	F.		
20													Oui	Oui	F.		
21													Oui	Oui	F.		
22															F		
23	La ferme		12		60		75						Non	Non	F.		
24													Non	Non	F.		
25												10	Oui	Oui	F.		
26												10	Oui	Oui	F.		
27															F		
28															F		
29															F		
30						~~400~~							Oui	Oui	F. A.		
31													Oui	Oui	F.		
32	La ferme	52		60		100							Oui	Oui	F.		
33			30		60		150						Non	Non	F.		
34													Oui	Oui	F.		
35												10	Oui	Oui	F.		
36												10	Oui	Oui	F.		
37												10	Oui	Oui	F.		
38															F		
39															F		
40															F		
41													Oui	Oui	F.		
42													Oui	Oui	F.		
43												10	Oui	Oui	F.		
44												10	Oui	Oui	F.		
45												10	Oui	Oui	F.		
46												10	Oui	Oui	F.		
47															F		
48															F		
49															F		
50													Non	Non	F.		

50